

ADDITIONAL STROKE
UEBERHUB
COURSE ADDITIONELLE
CORSIA SUPPLEMENTARE

STOP
ANSCHLAG
BUTEE
ARRESTO

MARCAÇÃO INDELEVEL
INDELIBLE MARKING

WORKING PRESSURE:
BETRIEBSDRUCK: MAX.Pe 10 bar
PRESSION DE SERVICE:
PRESSIONE D'ESERCIZIO:

THERMAL RANGE OF APPLICATION:
THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH: -40°...+80°C
GAMME D'APPLICATION THERMIQUE:
CAMPO DI APPLICAZIONE TERMICA:

MEDIUM: AIR
MEDIUM: LUFT
FLUIDE: AIR
FLUIDO: ARIA

SUPPLY
VORRAT
ALIMENTATION
ALIMENTAZIONE

DELIVERY PRESSURE
AUSGESTEUERTER DRUCK
PRESSION DELIVREE
PRESSIONE EROGATA

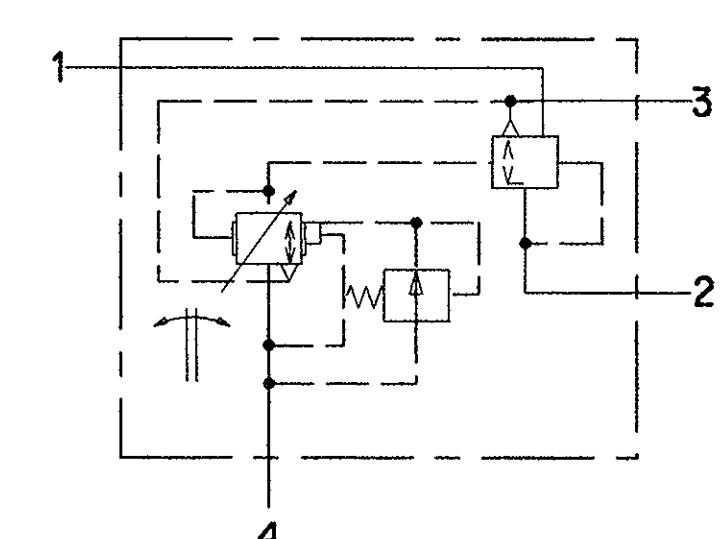
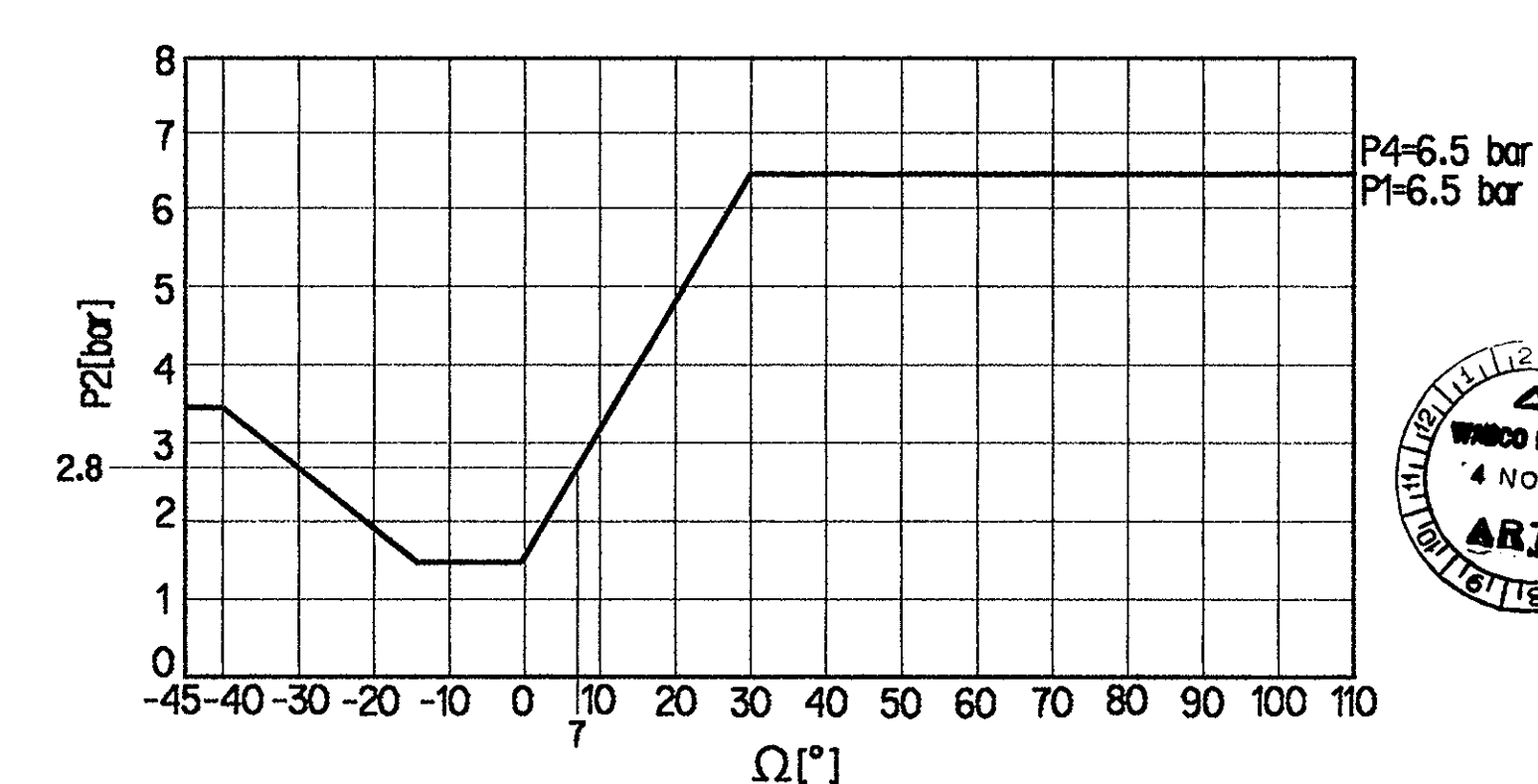
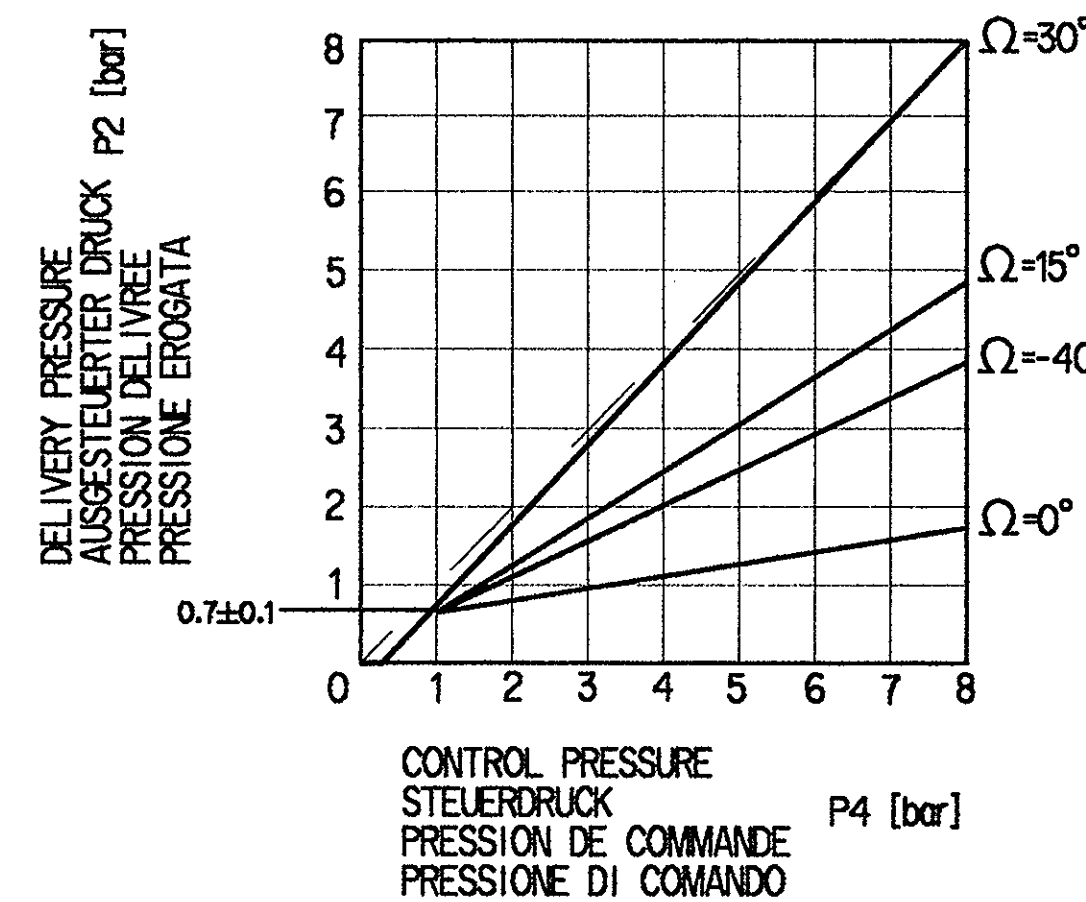
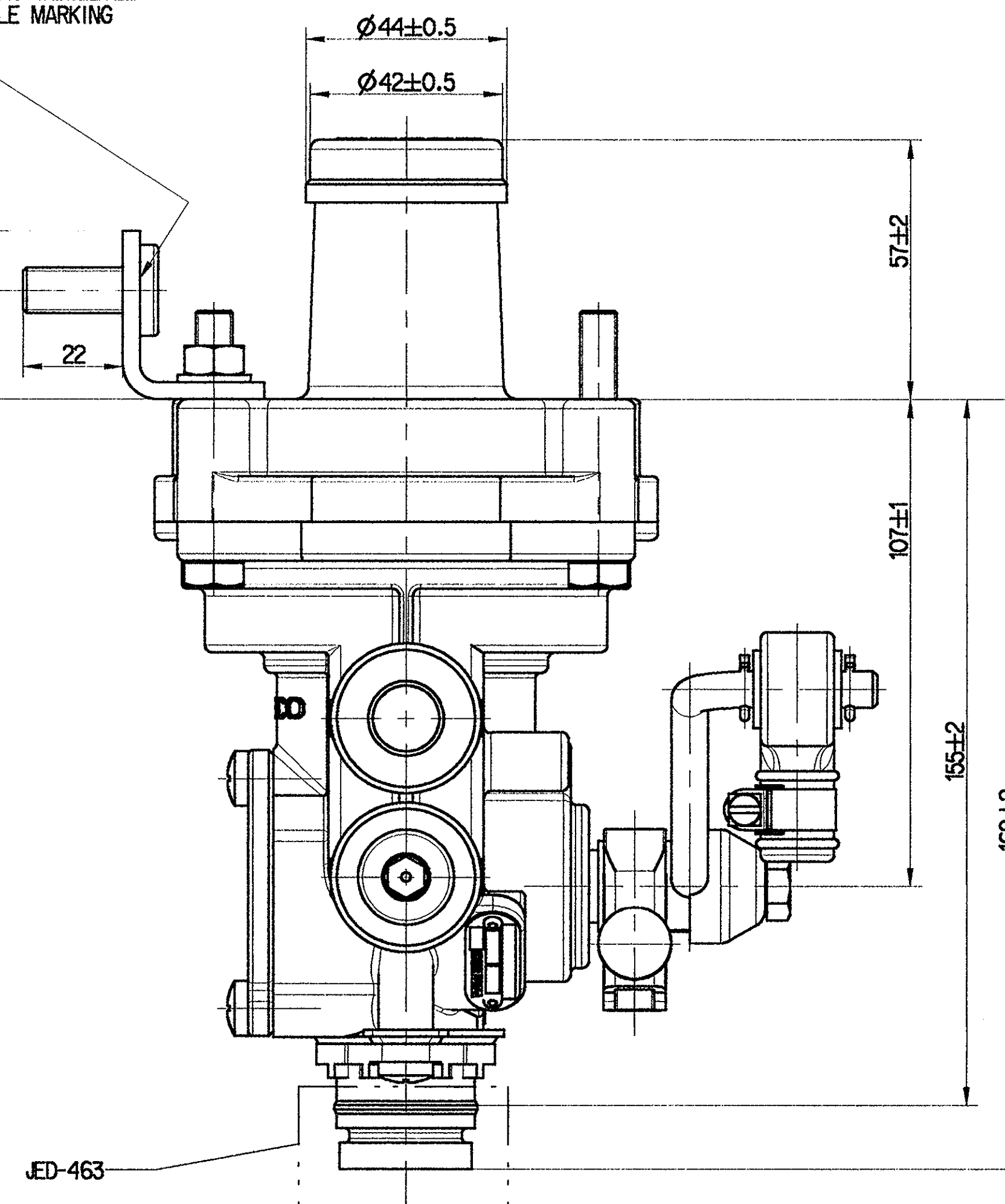
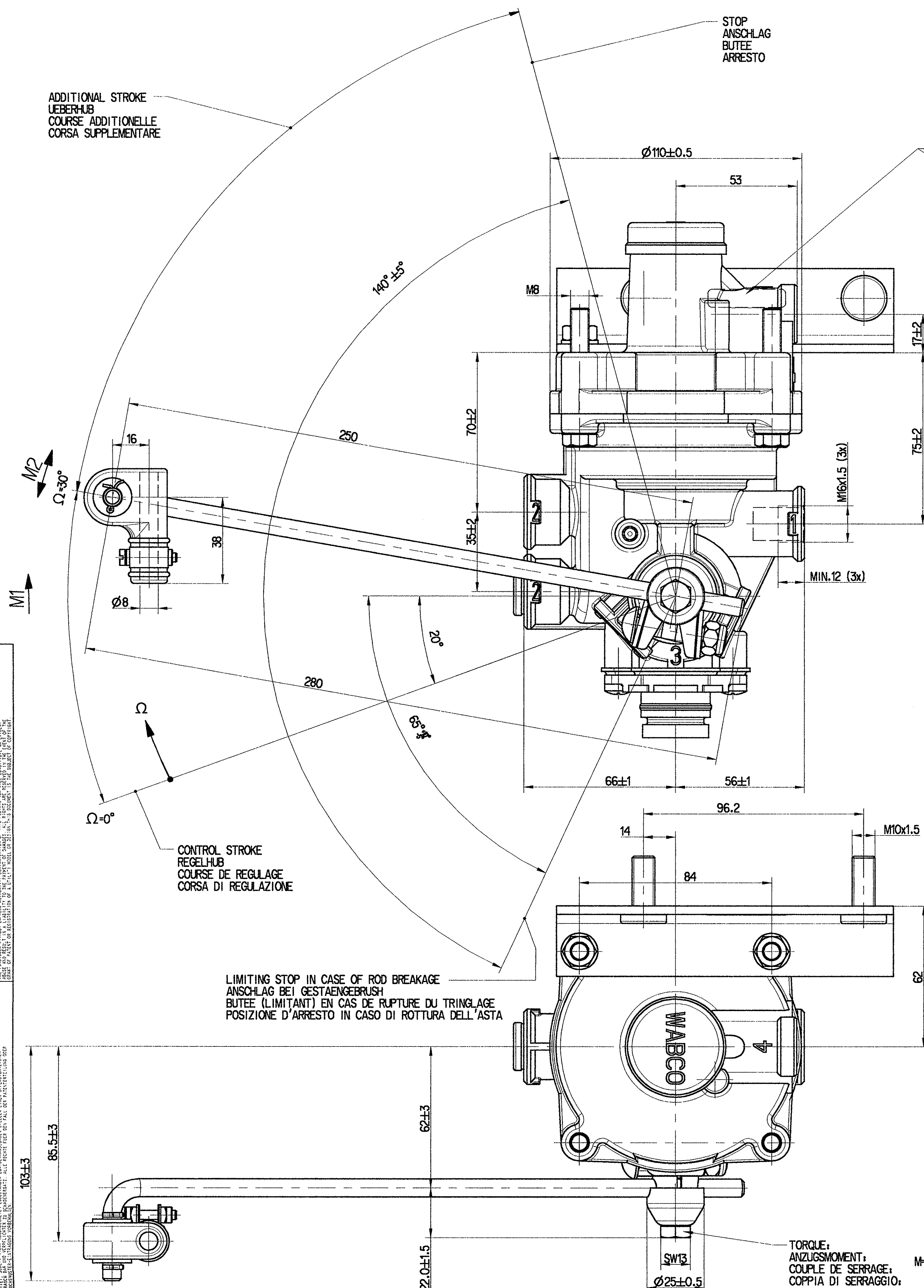
EXHAUST
ENTLUEFTUNG
ECHAPPEMENT
SCARICO

CONTROL PRESSURE
STEUERDRUCK
PRESSION DE COMMANDE
PRESSIONE DI COMANDO

INSTALLATION POSITION AS DRAWN
EINBAULAGE WIE GEZEICHNET
POSITION D'INSTALLATION SUIVANT DESSIN
POSIZIONE DI MONTAGGIO COME DISEGNATO

NECESSARY DISPLACING MOMENT:
ERFORDERLICHES VERSTELLMOMENT: 1.4 Nm (p4=6.5 bar)
COUPLE NECESSAIRE AU MOUVEMENT:
COPPIA DI REGOLAZIONE NECESSARIA:

ADMISSIBLE DISPLACING MOMENT:
ZULAESSIGES VERSTELLMOMENT: 20 Nm
ADMISSIBLE MAXI AU MOUVEMENT:
COPPIA DI REGOLAZIONE AMMESSA:



GENERAL SPECIFICATION:		JED-334.0		PPSTERNRECHENUNG		COPYRIGHT		WABCO	
FURTHER TECHNICAL DATA:		DOC. CODE:		SHEET:		TO:		DATE:	
GENERAL TOLERANCES		RANGE OF NOMINAL DIMENSIONS (± mm)		CLASS		1) ≤ 50		2) 50 > 180	
FINE		0.5		1.0		1.5		2.0	
MEDIUM		1.0		2.0		3.0		4.0	
COARSE		2.0		3.5		5.0		6.5	
TAPPED HOLES ACC. ISO 4039 / JED-152		9610284		REV. (A)		DATE		26.10.98	
1) TOLERANCE CLASS APPLIED CROSSMARKED		DCN-NO.		REV.		DATE		A	
PRODUCT IDENTIFICATION NO.		884 502 437 0		DOC. CODE		SHEET		1/1	
FUNCTION CODE		SHAPE CODE		PRODUCT TYPE		REPLACEMENT FOR			